SII 8.293: original edition by K.V. Subrahmanya Aiyer

Dorotea Operato

Alternative title: No. 293. (A.R. No. 22-A of 1903). ON THE SAME WALL

Author of digital edition: Dorotea Operato

Identifier: DHARMA_INSSIIv08p0i0293

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII08/DHARMA_INSSIIv08p0i0293.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Edition

〈1〉 pirapava varu**ṣaM** kārttikai൩ 10൧ śrīmaṉma**hā**ma〈2〉ṇṭale**śvara** paṭṭuk kaṭṭāri Irāya vacavacaṅkaraṉ〈3〉 ma(ṟi)Āti maṉṉarmaṇavāḷaṉ koṉeri tevamak〈4〉āIrācāviṉ kāriyattukkukkaṭavār vaṭakarai (viru)〈5〉ta(rā)capayaṅkaravaḷanāṭṭu meṟkālnāṭṭu Iruṅ〈6〉koḷappāṭivaḷanāṭṭu karaippokkunāṭu tiṭ〈7〉ṭaikuṭi perumāḷ viṟṟirunta perumāḷkoyil tānattā〈8〉ṟku Āṟiya varakkāṭṭiṉa kāriyam Intaccirmai Āṇṭār〈9〉 manavāttic cirmaiĀkat tiruuḷamparṟi Aruḷi putumuta(luk)〈10〉ku tikku caṉṉatiyile terippu Iṭukiṟa mukutattile Āṇṭa〈11〉var tirumeṉikku naṉṟāka veṇum Eṉṟu perumāḷ viṟṟiruntape〈12〉rumāḷ tiruviḷaiyāṭṭam karaippokkunāṭu viḷākam **sarva**mā〈13〉ṉṉiyamĀkap paṇṇukaiyil Inta Ūṟku puṟavari viṉiyoka〈14〉mākak koṇṭuvarukiṟa viṉiyokamum nalerutu naṟpacu〈15〉 nalāṭu koṇikai virimuṭṭu Uluppai Ūḻiyam U(ḷa)rmākā〈16〉ṇi civitam Atikāricoṭi karaṇikkarcoṭi Olaieḻuttuvanta〈17〉ṉai Aracupeṟu Āyam vaḻiccāri paṭṭaṭai calattaram maṟṟum E〈18〉ppeṟppaṭṭa pala viṉi yokaṅkaḷum cantiṟātittavaraiyum〈19〉 **sarva**māṉṉiyam Āka kaṟpitta Aḷavukku Immariyātiile〈20〉

tirumaruṅ [3+] kile kalveṭṭi **sarva**māṉṉiyamā〈21〉ka Aṉupovi(t)tukkoḷḷavum 〈|〉 Iṉta ta**rmma**ttukku **hā**〈22〉ṉi paṇṇiṉavarkaḷ keṅkaikaraiyil karāmpacuvai〈23〉 koṉra pāpattile pokakaṭavarkaḷākavum Iṉta ta**rmma**〈24〉ttai pālaṉai paṇṇinavarkaḷ keṅkaikaraiyile Ā

Commentary

A few lines are lost at the end.

Bibliography

Digital edition of SII 8.293 by Subrahmanya Aiyer 1937 converted to DHARMA conventions by Dorotea Operato.

Primary

[SII] Subrahmanya Aiyer, K.V. 1937. *South-Indian inscriptions (texts). Volume VIII: Miscellaneous inscriptions from the Tamil, Malayalam, Telugu and Kannada countries*. South Indian Inscriptions 7. Delhi: Archaeological survey of India (Manager of Publications). Page 161, item 293.